

**SWEEL**  
**TÉLÉCOMMANDE**

# MANUEL DU PROPRIÉTAIRE



**REMARQUE IMPORTANTE :**

Merci d'avoir acheté notre climatiseur. Veuillez lire attentivement ce manuel avant l'exploitation de votre nouvelle unité de climatisation. Assurez-vous d'enregistrer ce manuel pour référence ultérieure.

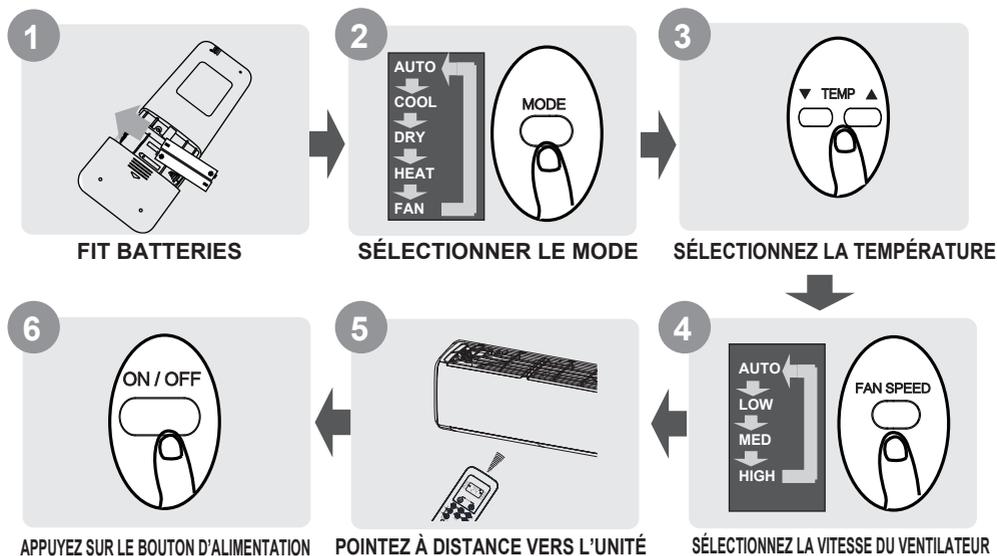
## Table des matières

<b>Spécifications de la télécommande .....</b>	<b>02</b>
<b>Manipulation de la télécommande .....</b>	<b>03</b>
<b>Boutons et fonctions .....</b>	<b>04</b>
<b>Indicateurs d'écran distants .....</b>	<b>06</b>
<b>Comment utiliser les fonctions de base .....</b>	<b>07</b>
<b>Comment utiliser les fonctions avancées .....</b>	<b>09</b>

## Spécifications de la télécommande

Modèle	RG51F2(1)/CEF, RG51F/EF
Tension nominale	3.0V (Batteries sèches R03)
Plage de réception du signal	8m
Environnement	-5°C~60°C (23°F~140°F)

### Guide de démarrage rapide



### VOUS NE SAVEZ PAS CE QUE FAIT UNE FONCTION ?

Reportez-vous aux sections **Comment utiliser les fonctions de base** et **Comment utiliser les fonctions avancées** de ce manuel pour une description détaillée de la façon d'utiliser votre climatiseur.

### NOTE SPÉCIALE :

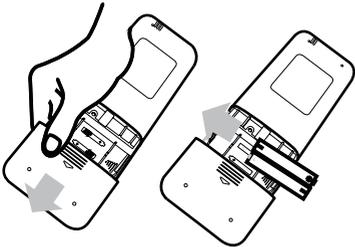
- La conception des boutons de votre appareil peut différer légèrement de l'exemple illustré.
- Si l'unité intérieure n'a pas de fonction particulière, appuyez sur le bouton de cette fonction la télécommande n'aura aucun effet.
- Lorsqu'il y a de grandes différences entre "Manuel de la télécommande" et "UTILISATEUR MANUEL" sur la description de la fonction, la description de "MANUEL DE L'UTILISATEUR" prévaut.

## Manipulation de la télécommande

### Insertion et remplacement des piles

Votre climatiseur peut être livré avec deux batteries (certaines unités). Mettez les piles dans le télécommande avant utilisation.

1. Faites glisser le capot arrière de la télécommande vers le bas, exposant le compartiment de la batterie.
2. Insérez les piles en faisant attention à l'appariement jusqu'aux extrémités (+) et (-) des batteries avec les symboles à l'intérieur du compartiment de la batterie.
3. Faites glisser le couvercle de la batterie en



### ! NOTES SUR LA BATTERIE

Pour des performances optimales du produit :

- Ne mélangez pas d'anciennes et de nouvelles piles, ou batteries de différents types
- Ne laissez pas de piles dans la télécommande si vous n'avez pas l'intention d'utiliser l'appareil pour plus de 2 mois.



### ÉLIMINATION DES BATTERIES

Ne jetez pas les piles comme déchets municipaux non triés. Reportez-vous aux lois locales pour l'élimination appropriée des piles.

### CONSEILS POUR L'UTILISATION DE LA TÉLÉCOMMANDE

- La télécommande doit être utilisée à moins de 8 mètres de l'appareil.
- L'appareil émet un bip lorsque le signal distant est reçu.
- Les rideaux, d'autres matériaux et la lumière directe du soleil peuvent interférer avec le récepteur de signal infrarouge
- Retirez les piles si la télécommande ne sera pas utilisée plus de 2 mois.

### PRÉCAUTIONS POUR L'UTILISATION DE LA TÉLÉCOMMANDE

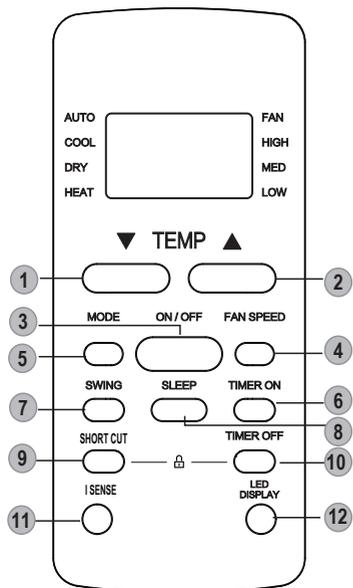
les limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une résidence installation. Ces équipements génèrent, utilisent et peut rayonner de l'énergie de radiofréquence et, si ce n'est pas le cas installés et utilisés conformément à la instructions, peut causer des interférences nuisibles à communications radio. Cependant, il n'y a pas de garantir qu'il n'y aura pas d'interférence dans un installation particulière. Si cet équipement provoque interférences préjudiciables à la réception de la radio ou de la télévision, qui peut être déterminé en tournant l'équipement off and on, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger l'interférence d'un ou de plusieurs des éléments suivants :  
dispositions :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception
- Augmenter la séparation entre les équipements et récepteur.
- Connectez l'équipement à une prise sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est relié.
- Consultez le concessionnaire ou une radio/télévision expérimentée technicien pour obtenir de l'aide.
- Changements ou modifications non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité pourrait annuler le pouvoir de l'utilisateur d'utiliser l'équipement.

## Boutons et fonctions

Avant de commencer à utiliser votre nouveau climatiseur, assurez-vous de vous familiariser avec sa télécommande. Ce qui suit est une brève introduction à la télécommande elle-même.

Pour obtenir des instructions sur la façon de faire fonctionner votre climatiseur, reportez-vous à la section Comment utiliser les fonctions de base de ce manuel.

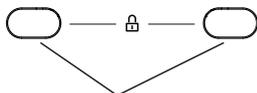


Model: RG51F/EF

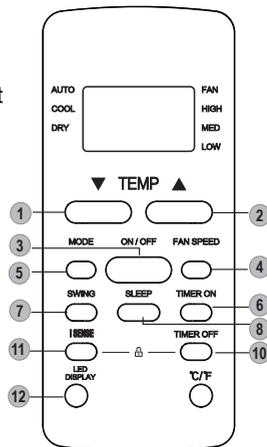
- 1 **TEMP ▼** : Diminue la température par incréments de 1 °C. La température minimale est de 17°C.
- 2 **TEMP ▲** : Augmente la température par incréments de 1 °C. La température maximale est de 30°C.
- 3 **ON/OFF**: Allume ou éteint l'appareil.
- 4 **FAN SPEED**: Sélectionne les vitesses des ventilateurs dans l'ordre suivant :  
**AUTO → LOW → MED → HIGH**  
(Certains Air conditionnels ont un niveau de ventilateur moyen).
- 5 **MODE**: Fait défiler les modes de fonctionnement comme suit  
**AUTO → COOL → DRY → HEAT → FAN**  
**REMARQUE:** Veuillez ne pas sélectionner le mode HEAT si la machine que vous avez achetée est de type refroidissement uniquement. Le mode chauffage n'est pas pris en charge par l'appareil de refroidissement uniquement.
- 6 **TIMER ON**: Définit la minuterie pour allumer l'unité (voir Comment utiliser les fonctions de base pour obtenir des instructions).
- 7 **SWING**: Démarre et arrête le mouvement horizontal de la persienne. Maintenez la touche enfoncée pendant 2 secondes pour lancer la fonction de balancement automatique de la persienne verticale (certaines unités)

- 8 **SLEEP**: Économise de l'énergie pendant les heures de sommeil
- 9 **SHORT CUT**: Définit et active vos présésé paramétrages préférés
- 10 **TIMER OFF**: Règle la minuterie pour éteindre l'unité (voir Comment utiliser les fonctions de base pour obtenir des instructions).
- 11 **I SENSE**: Détection de la température et bouton d'affichage de la température ambiante.
- 12 **LED DISPLAY**: Appuyez sur ce bouton pour allumer et éteindre l'écran de l'unité intérieure.

**OPMERKING:** Appuyez simultanément sur les deux boutons pour 5 secondes pour verrouiller le clavier. Appuyez ensemble sur les wobuttons t pendant 2 secondes pour déverrouiller le clavier.



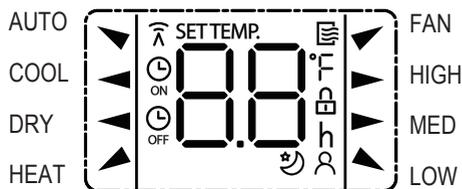
Appuyez ensemble simultanément



Model: RG51F2(1)/CEF

## Indicateurs d'écran distants

Les informations s'affichent lorsque la télécommande est mise sous tension.



### Affichage du mode:

AUTO ▼ FRAIS ◀ SÉCHER ◀  
CHAUFFER ▲ ▼ VENTILATEUR

-  Affiché lors de la transmission des données.
-  S'affiche lorsque la télécommande est activée.

 Affiché lorsque l'heure TIMER ON est définie

 Affiché lorsque l'heure TIMER OFF est définie.

 Affiche la température réglée ou la température ambiante, ou l'heure sous le réglage TIMER

 Indiqué que tous les paramètres actuels sont verrouillés

 Affiché lorsque la fonction I SENSE est activée (certaines unités)

 Affiché lorsque la fonction SLEEP est activée

### Indication de la vitesse du ventilateur

- ▶ HIGH Haute vitesse
- ▶ MED Certaines unités ont un niveau intermédiaire
- ▶ LOW Basse vitesse

PAS d'affichage Vitesse du ventilateur automatique

### REMARQUE:

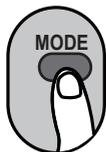
Tous les indicateurs présentés dans la figure sont destinés à une présentation claire. Mais pendant l'opération actaul, seuls les signes de fonction relatifs sont affichés sur la fenêtre d'affichage.

## Comment utiliser les fonctions de base

**! ATTENTION** Avant le fonctionnement, assurez-vous que l'appareil est branché et que l'alimentation est disponible

### AUTO Mode

Sélectionnez le mode AUTO



Réglez la température souhaitée



Allumez le climatiseur



#### REMARQUE:

1. En mode AUTO, l'appareil sélectionnera automatiquement la fonction COOL, FAN, Heat (certains modèles) en fonction de la température réglée.
2. En mode AUTO, la vitesse du ventilateur ne peut pas être réglée.

### Mode COOL ou HEAT

Sélectionnez le mode COOL/HEAT



Réglez la température



Régler la vitesse du ventilateur



Allumez le climatiseur



### DRY Mode

Sélectionnez le mode DRY



Réglez la température souhaitée



Allumez le climatiseur



**REMARQUE:** En mode DRY, la vitesse du ventilateur ne peut pas être réglée car elle a déjà été contrôlée automatiquement

### FAN Mode

Sélectionnez le mode FAN



Régler la vitesse du ventilateur



Allumez le climatiseur



**REMARQUE:** En mode FAN, vous ne pouvez pas régler la température. En conséquence, aucune température ne s'affiche dans l'écran distant

## Réglage du MINUTEUR

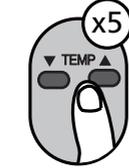
**TIMER ON/OFF** - Définissez la durée après laquelle l'appareil s'allume / s'éteint automatiquement.

### Réglage TIMER ON

Appuyez sur le bouton **TIMER ON** pour lancer la séquence de temps ON.

Appuyez plusieurs fois sur le bouton **Temp. haut** ou **bas** pour définir l'heure souhaitée pour allumer l'appareil.

Pointez la télécommande sur l'unité et attendez 1sec, le **TIMER ON** sera activé



### Réglage TIMER OFF

Appuyez sur le bouton **TIMER OFF** pour lancer la séquence de temps OFF

Appuyez plusieurs fois sur le bouton **Temp. haut** ou **bas** pour définir l'heure souhaitée pour éteindre l'appareil.

Pointez la télécommande vers l'unité et attendez 1sec, le **TIMER OFF** sera activé

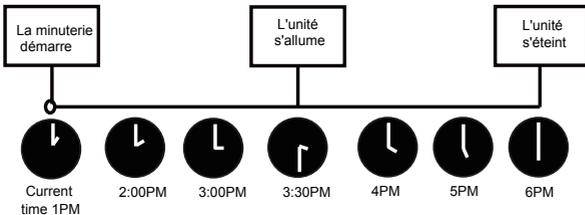
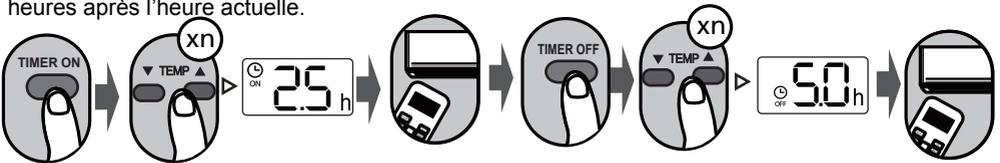


#### NOTE:

- Lorsque vous réglez le **TIMER ON** ou le **TIMER OFF**, le temps augmentera de 30 minutes par incréments à chaque pression, jusqu'à 10 heures. Après 10 heures et jusqu'à 24, il augmentera par incréments de 1 heure. (Par exemple, appuyez 5 fois pour obtenir 2,5h, puis appuyez 10 fois pour obtenir 5h.)
- Annulez l'une ou l'autre fonction en réglant sa minuterie sur 0,0h.

### Réglage TIMER ON & OFF (exemple)

Gardez à l'esprit que les périodes que vous définissez pour les deux fonctions se réfèrent à des heures après l'heure actuelle.



2,5 heures plus tard

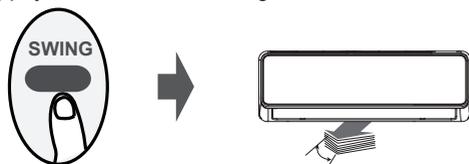
5 heures plus tard

Exemple : Si la minuterie actuelle est de 13h00, pour régler la minuterie comme indiqué ci-dessus, l'appareil s'allumera 2,5h plus tard (15h30) et s'éteindra à 18h00.

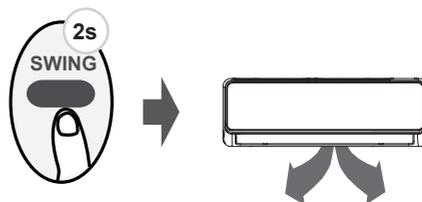
## Comment utiliser les fonctions avancées

### Fonction swing (certaines unités)

Appuyez sur le bouton Swing



La persienne horizontale se balancera automatiquement de haut en bas en appuyant sur le bouton Swing. Appuyez à nouveau pour l'arrêter



Continuez à appuyer sur ce bouton plus de 2 secondes, la fonction de balançoire à persiennes verticales est activée. (Selon le modèle)

### Fonction SOMMEIL



La fonction SLEEP est utilisée pour diminuer la consommation d'énergie pendant que vous dormez (et n'avez pas besoin de la même chose réglages de température pour rester à l'aise). Cette fonction ne peut être activée que par télécommande. La fonction de veille n'est pas disponible en mode Ventilateur ou Sec. Veuillez consulter le MANUEL DU PROPRIÉTAIRE pour plus de détails.

### Fonction I SENSE (certaines unités)



Lorsque la fonction I SENSE est activée, l'affichage à distance est la température réelle à son emplacement. La télécommande enverra ce signal au climatiseur toutes les 3 minutes d'intervalle jusqu'à ce que vous appuyiez à nouveau sur le bouton I SENSE.

- Appuyez 7 secondes, affichez ON OF; dans certains cas, la lumière allumée sur le produit ne peut pas s'allumer / s'éteindre.
- Appuyez 1 fois (moins de 1s), la lumière sur le produit peut s'allumer; une autre fois, éteignez-vous.

## Fonction SHORTCUT (certaines unités)

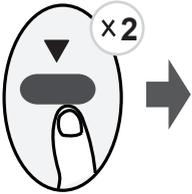


Utilisé pour restaurer les paramètres actuels ou reprendre les paramètres précédents.

Appuyez sur ce bouton lorsque la télécommande est allumée, le système reviendra automatiquement aux paramètres précédents, y compris le mode de fonctionnement, la température de réglage, le niveau de vitesse du ventilateur et la fonction de veille (si activé).

Si vous poussez plus de 2 secondes, le système restaurera automatiquement le fonctionnement en cours paramètres, y compris le mode de fonctionnement, la température de réglage, le niveau de vitesse du ventilateur et la fonction de veille (si activé).

## Fonction FP



L'unité fonctionnera à grande vitesse du ventilateur (lorsque le compresseur est allumé) avec une température automatique réglé sur 8°C/46°F.

### Remarque:

Cette fonction est réservée au climatiseur de pompe à chaleur.

Appuyez sur ce bouton 2 fois pendant une seconde en mode HEAT et réglez la température de 17°C / 62°F pour activer la fonction FP.

Appuyez sur les boutons On/Off, Sleep, Mode, Fan et Temp. pendant le fonctionnement pour annuler cette fonction.



La conception et les spécifications sont sujettes à changement sans préavis pour l'amélioration du produit. Consultez l'agence de vente ou le fabricant pour plus de détails.

**CR2712-RG51F(H)(1)**  
**16117000002421**  
**2020.07.29**